



# STADT ASCHAFFENBURG

## Newsletter Inklusion + Bildung

**März 2020**

*Inklusion bedeutet für uns die Möglichkeit zur Teilhabe für alle.*

*Es geht also um:*

- *Wertschätzung gesellschaftlicher Vielfalt*
- *Abbau von Barrieren und Diskriminierung*
- *Schaffen von strukturellen Rahmenbedingungen*
- *Chancengleichheit und Bildungsgerechtigkeit*

*Mit diesem Newsletter möchten wir einen Beitrag dazu leisten und richten unseren Blick dabei besonders auf das Thema Bildung. Wir freuen uns, wenn Sie uns auf Projekte, Veranstaltungen und weitere Informationen rund um Inklusion und Bildung aufmerksam machen!*

## INHALT



### Angebote in leichter oder verständlicher Sprache

- **Verständliche Infos zur Kommunalwahl**
- **Kostenlose Tagesfortbildung für Fachkräfte: „Verständliche Sprache“**
- **Kostenloser Infoabend „Leichte Sprache – leicht beraten“**
- **Kostenloser Vortrag „Gesetzliche Betreuung - was bedeutet das?“**

### Übergang Schule - Beruf

- **Programm: Jugend stärken im Quartier (JUSTiQ)**
- **Girls'Day / Boys'Day am 26. März 2020**

### Neuigkeiten, Termine, Wettbewerbe

- **Integreat Aschaffenburg – Digitaler Alltags-Guide für die Stadt Aschaffenburg**
- **Resilienz – Kinder für die Zukunft stark machen**
- **Inklusionslauf „LIONS for Rollis“**
- **Welt-Down-Syndrom-Tag (WDST) am 21.03.2020**
- **Fachschulen für Heilerziehungspflege und Heilerziehungspflegehilfe**
- **Perspektive: Informationen für Hörbehinderte**
- **Unterfränkische Inklusionspreise 2020**

## Angebote zu leichter und verständlicher Sprache

### Verständliche Infos zur Kommunalwahl

Übersichten, Anleitungen und Videos

**Stadt Aschaffenburg:**

[https://www.aschaffenburg.de/Aktuelles/Wahlen/Kommunalwahl-2020/DE\\_index\\_5336.html](https://www.aschaffenburg.de/Aktuelles/Wahlen/Kommunalwahl-2020/DE_index_5336.html)

**Bayerischer Rundfunk:**

<https://www.br.de/wahl/kommunalwahl-bayern-wahlrecht102.html>

**Bayerische Landeszentrale für politische Bildung:**

<https://www.blz.bayern.de/meldung/kommunalwahl-2020-r-wie-geht-dasr.html>

### Kostenlose Tagesfortbildung für Fachkräfte: „Verständliche Sprache“

23. Juni 2020, 9:00 – 15:30 Uhr, Anmeldung erforderlich

Mit Informationsmaterial in gut verständlicher Sprache können Sie viele Menschen erreichen, auch wenn Sie komplexe Inhalte vermitteln möchten. Anders als bei der „Leichten Sprache“ gibt es keine festen Regeln. Ziel ist es, den für die jeweilige Zielgruppe verständlichsten Text zu verfassen. So kann beispielsweise der Zeitaufwand für Beratung in Ihrer Einrichtung verringert werden. Die Fortbildung ist kostenlos. Sie gibt eine Einführung in die Methoden und bietet im Praxisteil die Möglichkeit, diese direkt anzuwenden.

Die Fortbildung für Fachkräfte aus Bildungs- oder Sozialeinrichtungen findet am 23. Juni von 9:00 – 15:30 Uhr im Martinushaus, Treibgasse 26, 63739 Aschaffenburg statt.

**Anmeldung und weitere Informationen: Regina Stürmer, [bildungsbuero@aschaffenburg.de](mailto:bildungsbuero@aschaffenburg.de), Telefon: 06021 / 921 503 52**

### Kostenloser Infoabend „Leichte Sprache – leicht beraten“

25. März 2020, 18 – 20 Uhr, Büro für Leichte Sprache in Würzburg

An diesem Abend geht es um den Umgang mit Leichter Sprache beim Sprechen, beispielsweise in Beratungs- und Kundengesprächen. Immer häufiger wird nicht nur bei Texten nach Leichter Sprache verlangt, sondern auch im mündlichen Umgang miteinander - da es für beide Gesprächsseiten Vorteile hat. Fachkräfte, Eltern, oder Interessierte sind herzlich willkommen.

Referentin ist Maria Heybutzki, Medienübersetzerin (M.A.) und Leiterin des Büros für Leichte Sprache Würzburg. Inhalte sind: Leichte Sprache in der Beratung // Übungen zum verständlichen Sprechen // Ihre Fragen - meine Erfahrungen. Der Info-Abend findet nicht in Leichter Sprache statt. Der Infoabend findet statt am Mittwoch, den 25. März, ab 18 Uhr in der Wilhelm-Dahl-Str. 16, 97082 Würzburg.

**Mehr Informationen:** <https://www.lebenshilfe-wuerzburg.de/unser-angebot.html>

## **Kostenloser Vortrag „Gesetzliche Betreuung - was bedeutet das?“**

in einfacher Sprache am 19. März 2020, 18 – 20 Uhr, Anmeldung erforderlich

Sie erhalten Informationen in einfacher Sprache. Durch eine Rechtsanwältin. Sie heißt Claudia Schöffel. Sie ist im Vorstand der Lebenshilfe aktiv. Es können Fragen gestellt werden. Außerdem erzählt ein gesetzlicher Betreuer von seinen Erfahrungen. Veranstalter ist der Verein Lebenshilfe Aschaffenburg e.V.

- Uhrzeit: 18:00 Uhr bis 19:30 Uhr.
- Ort: Bayreuther Straße 9, 63743 Aschaffenburg  
Treffpunkt Mensch, Erdgeschoss.
- Für wen: für Menschen mit Behinderungen, die eine\*n Betreuer\*in haben oder wünschen, Betreuer\*innen, Geschwister, Ehrenamtliche und Hauptamtliche.
- Anmeldung: bis zum 9. März telefonisch bei Selma Mattern: 06021 / 306813

## **Übergang Schule - Beruf**

### **Programm: Jugend stärken im Quartier (JUSTiQ)**

im Jugendamt der Stadt Aschaffenburg

Ansprechpartnerin ist Frau Sonja Röhm, Kommunale Koordinierung des Programmes „Jugend Stärken im Quartier“ (JUSTiQ) in Aschaffenburg. Ziel ist es, gemeinsam mit jungen Teilnehmenden aktuelle Probleme aus dem Weg zu räumen, damit eine schulische, berufliche und soziale Integration gelingen kann. Die Maßnahmen dienen der Stärkung individuell und/oder sozial benachteiligter junger Menschen und der Erarbeitung von Anschlussperspektiven, möglichst in Form von Ausbildungs- oder Arbeitsplätzen. Einige Empfehlungen für die Arbeit im Übergang Schule-Beruf:

- Berufsorientierungsprogramm des Bundesministeriums für Bildung und Forschung mit vielen Tipps und Infos: <https://www.berufsorientierungsprogramm.de/de/publikationen.php>  
Insbesondere: die Broschüre „Feedback und Reflexionsgespräche – Anregungen für pädagogische Fachkräfte in der Berufsorientierung“.
- Fachtag „Wir geht nur gemeinsam – Integrationspotenziale der Kinder- und Jugendarbeit“. Am 17.03.2020 in Mainz, Servicestelle junge Geflüchtete. [https://www.servicestelle-junge-gefluechtete.de/fileadmin/upLoads/sonstiges/Flyer\\_Fachtag\\_17.03.2020\\_ism\\_gGmbH.pdf](https://www.servicestelle-junge-gefluechtete.de/fileadmin/upLoads/sonstiges/Flyer_Fachtag_17.03.2020_ism_gGmbH.pdf)
- Besonders gute Informationen und Publikationen finden Sie auch immer auf der Seite des Bundesinstitutes für Berufsbildung: <https://www.bibb.de/>

**Kontakt: Sonja Röhm, E-Mail: [jugend.staerken@aschaffenburg.de](mailto:jugend.staerken@aschaffenburg.de), Telefon: Tel: 06021 / 330 1753**

### **Girls'Day / Boys'Day am 26. März 2020**

#### **Bundesweite Berufsorientierungstage**

Seit dem Start der Aktion im Jahr 2001 haben bundesweit schon über 1,9 Millionen Mädchen teilgenommen, jährlich beteiligen sich Unternehmen und Organisationen mit rund 10.000

Veranstaltungen. Der Aktionstag ist eine bundesweite und unabhängige Veranstaltung. Sie finden in Aschaffenburg und Umgebung zahlreiche Angebote. Diese entnehmen Sie bitte dem [Girls' Day Radar](#) oder dem [Boys' Day Radar](#). Hier werden Ihre Kinder, Neffen und Nichten, Enkel\*innen fündig.

**Mehr Informationen:** [www.girls-day.de](http://www.girls-day.de), [www.boys-day.de](http://www.boys-day.de)

## **Neuigkeiten, Termine, Wettbewerbe**

### **Integreat Aschaffenburg: Digitaler Alltags-Guide für die Stadt Aschaffenburg**

**Kostenfrei – Offline – Mehrsprachig**

Das Ankommen und Einleben an einem neuen Ort bringt viele Fragen mit sich, zum Beispiel zur Wohnortanmeldung, ärztlichen Versorgung oder der Schulanmeldung des Kindes. Erst, wenn die praktischen Fragen des Alltags geklärt sind, kann man sich voll und ganz auf das Zusammenleben in einer neuen Gesellschaft konzentrieren. Um Neuzugezogenen den Start zu erleichtern, wurde erstmals eine digitale Lösung erarbeitet: die App Integreat Aschaffenburg.

Integreat ist ein digitaler Wegweiser für Neuzugewanderte in Aschaffenburg und will diese bei der Erstorierung unterstützen. Wichtige Informationen und Anlaufstellen werden gebündelt. Um möglichst viele Menschen zu erreichen, gibt es die App in den Sprachen Deutsch, Arabisch, Englisch und Rumänisch. Die App kann kostenfrei im Play Store oder im App Store heruntergeladen werden. Zudem können die Inhalte auch über eine Homepage abgerufen werden:

<https://integreat.app/aschaffenburg/de>

**Mehr Informationen und der Flyer zur App:** [https://www.aschaffenburg.de/Buerger-in-Aschaffenburg/Integration/DE\\_index\\_3595.html](https://www.aschaffenburg.de/Buerger-in-Aschaffenburg/Integration/DE_index_3595.html)

**Kontakt: Bildungsbüro der Stadt Aschaffenburg, Dalbergstraße 15, 63739 Aschaffenburg, 06021 / 921 503 53, [clara.leibfried@aschaffenburg.de](mailto:clara.leibfried@aschaffenburg.de)**

### **Resilienz – Kinder für die Zukunft stark machen**

**Fachtag für Fachkräfte und Interessierte am 22. April 2020, 13:00 – 16:15 Uhr**

Die Förderung von Resilienz, der Ressourcen und der Lebenskompetenzen ist in den letzten Jahren verstärkt in den Blickpunkt der Diskussion von Pädagogik, Psychologie und Gesundheitswissenschaften gerückt. Dass auch negative Erlebnisse, Stress oder Krisen zum Leben gehören können, erfahren Kinder manchmal bereits früh im Leben. Ob wir daran verzweifeln oder gestärkt hervor gehen ist von vielen Faktoren abhängig. Der kostenlose Fachtag zum Thema Resilienz bietet hierfür viele Impulse für Ihren (Arbeits-) Alltag. Anmeldung bis zum 15. April unter: [kommgesundheits@aschaffenburg.de](mailto:kommgesundheits@aschaffenburg.de)

**Mehr Informationen:** [https://www.aschaffenburg.de/Buerger-in-Aschaffenburg/Gesundheit-und-Soziales/Kommunale-Gesundheitsfuersorge-und-Praevention/Aktuelles/DE\\_index\\_3524\\_74714.html](https://www.aschaffenburg.de/Buerger-in-Aschaffenburg/Gesundheit-und-Soziales/Kommunale-Gesundheitsfuersorge-und-Praevention/Aktuelles/DE_index_3524_74714.html)

## **Inklusionslauf „LIONS for Rollis“**

am 4. Oktober mit Testläufen für Teilnehmer\*innen mit Handicap im Frühjahr

Unter dem Motto LIONS for Rollis laufen Menschen mit und ohne Handicap zusammen in einem Laufwettbewerb. Der LIONS Inklusionslauf wird in die bestehende Laufveranstaltung „Aschaffener Halbmarathon“ integriert. Vor dem Start des Aschaffener Halbmarathons wird ein Teil der gesperrten Strecke für dieses neue Format genutzt, das sind etwa 3,5 Kilometer. Im Frühjahr finden drei Testläufe für die Rolli-Teams statt: am 29. März, 24. Mai und 14. Juni: Menschen mit Gehbehinderungen sowie Schwer- und Schwerstbehinderte, die ohne Rollstuhl oder andere Hilfen nicht laufen können, werden im Rollstuhl geschoben. Vereine und Gruppierungen, die sich um Menschen mit Behinderungen kümmern, sind herzlich eingeladen, mitzumachen. Alle Teilnehmer des Laufs erhalten mit der Startnummer ein Laufshirt. Die Teilnahmegebühr für Menschen mit Handicap ist kostenlos. Rückmeldungen zu Testläufen bitte bis zum 27. März, Anmeldeschluss zum Inklusionslauf noch bis 16. September 2020.

**Kontakt:** Herr Tippe, 06021 4478890, [tippe@significa.de](mailto:tippe@significa.de) oder Herr Oberle, 06021 397 1204, [frank.oberle@spkaschaffenburg.de](mailto:frank.oberle@spkaschaffenburg.de)

**Weitere Informationen bald unter:** <http://www.halbmarathon-aschaffenburg.de/index.php>

## **Welt-Down-Syndrom-Tag (WDST) am 21.03.2020**

Am Samstag, den 21.3.2020 ist Welt-Down-Syndrom-Tag (WDST). Viele Elterngruppierungen und Initiativen nutzen diesen Tag auch in unserer Region, um dafür zu werben, dass Menschen mit Down-Syndrom unser Leben und unsere Gesellschaft bereichern. Die Buchhandlung Diekmann in der Steingasse 2 in Aschaffenburg wird in der Zeit davor und danach ein Schaufenster für ein Buchpaket des David Neufeld Verlags zur Verfügung stellen.

## **Fachschulen für Heilerziehungspflege und Heilerziehungspflegehilfe**

Tag der offenen Tür am 14. März 2020 von 11 – 15 Uhr

Als Heilerziehungspfleger\*in oder Heilerziehungspflegehelfer\*in stehen Sie Menschen mit körperlichen, seelischen oder geistigen Behinderungen zur Seite. Am Tag der offenen Tür erwarten Sie viele Informationen rund um die Ausbildung an den Fachschulen. Erleben Sie vor Ort, was die Schüler\*innen bei uns im Unterricht alles lernen und ausprobieren. In unserer Praxisbörse präsentieren sich darüber hinaus regionale und überregionale Einrichtungen als Praktikumsstellen und zukünftige Arbeitgeber. Fürs leibliche Wohl ist gesorgt. Kommen Sie vorbei und lernen Sie die Schule und die Menschen, die dahinter stehen kennen.

**Weitere Informationen:** <https://www.heilerziehungspflegeschule-aschaffenburg.bfz.de>

## **Perspektive: Informationen für Hörbehinderte**

**Broschüre des Paritätischen Wohlfahrtsverbands Unterfranken**

Die neue Broschüre informiert über viele Bereiche wie Veranstaltungen, Dolmetschen, rechtliche Themen und Selbsthilfegruppen für Gehörlose und Schwerhörige. Übersichtlich: eine Dolmetscherinnen-Kontaktliste für unsere Region. Praktisch: Kärtchen zum Ausschneiden für

unterwegs. Darauf gibt es eine Seite mit Kontaktdaten zur Schwerhörigenberatung und Gehörlosenberatung, die Rückseite zeigt Fingeralphabet oder Tipps für Hörende: „Sprechen Sie bitte langsam und deutlich. Schauen Sie mich an beim Sprechen. Schreien Sie bitte nicht.“ Sie können die Broschüre bei der Behindertenbeauftragten und im Bildungsbüro der Stadt Aschaffenburg erhalten. **Zum Download der Broschüre:** <https://unterfranken.paritaet-bayern.de/nc/hilfe-und-angebote/dienst-fuer-hoerbehinderte/aktuelles/aktuelles/news/perspektive/>

## Unterfränkische Inklusionspreise 2020

### Anerkennung für Beispiele besonders gelungener Inklusion

Beim diesjährigen Wettbewerb des Bezirks Unterfranken werden Preise in fünf Kategorien vergeben: Bildung/Erziehung, Freizeit/Sport, Kultur/Natur/Umwelt, Arbeit, Wohnen. Es gibt also fünf Gewinner, die je ein Preisgeld von 2.500 Euro erhalten. Bewerbungsschluss ist der 15. Mai 2020. Die Preisverleihung findet am 1. Oktober 2020 im Rahmen der UFRA – Unterfrankenschau in Schweinfurt statt.

**Informationen und Bewerbungsunterlagen:** <https://www.bezirk-unterfranken.de/informationen/download/13417.Unterfrankische-Inklusionspreise.html>

---

### Herausgeberin und Kontakt:

Regina Stürmer, Stadt Aschaffenburg, Büro des Oberbürgermeisters, Bildungsbüro  
Dalbergstraße 15 (Postadresse), 63739 Aschaffenburg, Tel.: 06021 / 921503-52,  
[regina.stuermer@aschaffenburg.de](mailto:regina.stuermer@aschaffenburg.de)



Falls Sie den Newsletter nicht mehr erhalten möchten, schicken Sie bitte eine E-Mail an [regina.stuermer@aschaffenburg.de](mailto:regina.stuermer@aschaffenburg.de)

GEFORDERT VOM

